

EDITORIAL

Dear Language Related Research Readers,

We are delighted to announce that the July and August issue of *LRR* is released now. As you are aware, the papers in *LRR* have been published in Persian for 13 years, and since 2020, two issues a year have been published in English and French as well. It should be noted that papers in English and French will be published in three issues from the beginning of 2023. Since 2012, *LRR* has been indexed in Scopus. The 2023 index of SCOPUS is Q2 (SJR: 0.24), and in the latest evaluation by the Iranian Ministry of Science, Research and Technology (MSRT), *LRR* has received an “International” ranking. We appreciate you all for being part of this academic journey.

We would like to extend our immense gratitude to the contributors who have considered *LRR* as the venue for sharing their research findings. We also appreciate the national and international members of the editorial board, reviewers, and journal’s staff for their time and effort.

We look forward to your support and future contributions.

Editor-in-Chief

Hamid Reza Shairi

Associate Editors

Ali Derakhshan

Farzaneh Shakki

February, 2025

The Effect of Genre-based Learning on Teaching Academic Email Writing

Evgeniya Aleshinskaya & Natalia Vasilieva

The Ugly, the Promising, and the Good: A Mixed-Methods Study of Shame, Guilt, and Grit among Iranian EFL Learners

Mohammad Ghafouri & Jaleh Hassaskhah

Reading of Humor-added Subtitles of Foreign Films in Persian: An Eye-tracking Study

Saber Zahedi, Masood Khoshsaligheh, & Salasiah Che Lah

Exploring the Impact of Autobiographical Poetry Writing on Perceptions, Emotions, and Desires in Indonesian EFL Students

Inggrit O. Tanasale, Lutfi Ashar Mauludin, & Gatot Prasetyo

Attending Inclusive EFL Teachers Identity for Students with Special Educational Needs

Fitriatul Masitoh & Nunung Suryati

Measuring Student Identity Emotioncy Tension (SIET) and Its Applications in the EFL Contexts: Validating and Investigating the Psychometric Quality of SIETS

Asieh Amini & Hiwa Weisi

Learner's Awareness of Metacognitive Strategies in Listening: A Case of English Majors at a University in the Mekong Delta of Vietnam

Le C. Tuan, Q. Lap Trinh, Dang K. Nguyen, Vo T. T. Trang, Van T. K. Trinh, Le T. Vy & Trieu T. H. Tuoi

An Empirical Investigation of Cognitive Effort Required to Translate Informative, Expressive, and Operative Text Types

Forouzan Bahmani, Hossein Navidinia, & Jalilollah Faroughi Hendevalan

The Interaction Between Lexical Cohesion and L2 Vocabulary Size and Depth in TOEFL Reading Item Types

Mostafa Janebi Enayat & Farhad Mazlum

La formation linguistique de l'apprenant de français à l'université de Bagdad :perspective en linguistique appliquée

Jinan Mohammed Watheq Ismael Al-Obaidy

Les noms composés français, leurs équivalents en persan et vice versa ; Sont-ils toujours composés ?

Nahid Djalili Marand & Mahboubeh Mobasheri



Language Related Research

Publisher	Tarbiat Modares University (TMU)
Managing Editor	Mohammadreza Mohammadi
Editor-in-Chief	Hamid Reza Shairi
Associate Editors	Ali Derakhshan Farzaneh Shakki

English Editors	Ali Derakhshan Farzaneh Shakki
French Editors	Nosrat Hejazi

Editorial Board

Ferdows Aghagolzadeh
Professor of Linguistics
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Mohammad Dabir Moghaddam
Professor of Linguistics
Allameh Tabataba'i University, Tehran, Iran

Ali Derakhshan
Professor of Applied Linguistics
Golestan University, Golestan, Iran

Ali Abbasi
Professor of French Language & Literature
Shahid Beheshti University, Tehran, Iran

Gholamreza Kiany
Professor of English Language Teaching
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Hadi Nazari Monazam
Associate Professor of Arabic Language and Literature
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Mohammad Reza Mohammadi
Associate Professor of Russian Language & Literature
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Faramarz Mirzaei
Professor of Arabic Language & Literature
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Naser Nikoubakht
Professor of Persian Language and Literature
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Mohammad Hosseinimasum
Associate Professor of Linguistics
Ferdowsi University of Mashhad, Mashhad, Iran

Mojtaba Monshizadeh
Professor of Linguistics
Allameh Tabataba'i University, Tehran, Iran

Saeedeh Dastamooz
Associate Professor of Russian Language
Alzahra University, Tehran, Iran

Reza Pishghadam
Professor of English Language Teaching
Ferdowsi University of Mashhad, Mashhad, Iran

Hamid Reza Shairi
Professor of French Language and Literature
Tarbiat Modares University, Tehran, Iran

Javad Zare
Associate Professor of Applied Linguistics
Kosar University of Bojnord, North Khorasan, Iran

International Consultants

Prof. Lawrence Jun Zhang

Professor of Applied Linguistics & TESOL
University of Auckland

Mirosław Pawlak

Adam Mickiewicz University, Kalisz, Poland
State University of Applied Sciences, Konin,
Poland

Zohreh R Eslami

Professor of Educational Psychology
Texas A & M University, USA

Christine Coombe

Associate Professor of General Studies
Dubai Men's College, Higher Colleges of
Technology, UAE

Thomas N Robb

Professor of Linguistics
Kyoto Sangyo University

Daniel Madrid

Professor of TEFL/TESOL
University of Granada, Spain

Mahyudin Ritonga

Lecturer
Faculty of Islamic Studies, Muhammadiyah
University of West Sumatera, Indonesia

Anna Mystkowska-Wiertelak

Associate Professor of Linguistics, Institute of
English Studies,
University of Wrocław, Poland

Ablali Driss

Professeur of Sciences de langage
Université de Lorraine

Sung Do Kim

Professor of Language Studies & Cultural
Studies, Seoul National University, Seoul

Anne Barron

Professor of English Linguistics
Leuphana University Lüneburg, Germany

Chen Xinren

Professor of Linguistics
Nanjing University, China

Tammy Gregersen

Professor of Psychology of Language Learning
and Teaching
American University of Sharjah, UAE

Yongliang Wang

Associate Professor in Applied Linguistics
Henan University, China

José Luis Ortega-Martín

Associate Professor in Teaching of Language and
Literature, University of Granada, Spain

Hyun-Sook Kang

Associate Professor of Global Studies in
Education, College of Education University of
Illinois at Urbana-Champaign

Jean-Marc Dewaele

Professor of Applied Linguistics and
Multilingualism
Birkbeck, University of London, UK